

C.V



PERSONAL DATA

Name: Revilla Duran, Jose David

Birth Place: Sucre - Prov. Oropeza - DPT. Chuquisaca

Birth date: 25 February 1994

C.I: 7538059 CH.

Nationality: Bolivian

Direction: Los Pinos - c/3(a)) - lock. 62 - Dept. 102

City-country: La Paz - Bolivia

Languages: Spanish (Native), English (Advanced), Japanese (Basic)

Email: david.revilla.jd@gmail.com jdavidrevillad@gmail.com

Experience

- 2016 - present Freelancing in games translation:
- Worked with important clients such as Smee, Cherry Kiss, and others.
 - Shipped translations to virtual stores including Steam.
 - Translated games with a high cultural baggage keeping the meaning and making it understandable for an international audience.
- 2016 – 2018 Organizer ABV (Bolivian Videogame Association):
- Founding member of the ABV
 - Gave several talks about game design and programming
 - Helped developing the official ABV web page
- 2020 – present API Automation engineer at Jalasoft:
- Worked for big clients around the globe using their proprietary software.
 - Automated tests for new features being developed

- 2018 – 2020 GUI Automation engineer at ProcessMaker:
- Automated 50% of the test cases for PM mobile app using Appium and java
 - Developed a test tool for the personnel to run tests using a simple GUI with Django and Robot Framework
 - Created automated tests for PM4 using selenium, python, and proprietary tools based on JavaScript
- 2016-2016 Teacher assistant in programming courses for the Universidad Catolica Boliviana:
- Corrected the homework and tests of the students during the semester
 - Gave extra classes improving the rate of approved students

COMPLEMENTARY TRAINING

- 2013 Remote work, dialogo TI
2013 Language and English literature, ALISON
- 2013 Level 2 Japanese - Language Proficiency, Japanese Bolivian society
2014 Design, organization, evaluation of video games and gamification, MIRIADAX
- 2015 Understanding videogames, University of Alberta
2017 Games with Python, Udemy

AWARDS RECEIVED

- 2015 2nd place U.S.A. hackathon, Embassy of the U.S.A.
2015 1st place Global Game Jam Bolivia
2016 1st place One Click Jam
2017 Honor mention in the contest Eduardo Abaroa for the best Bolivian game of the year
2018 1st place in the Eduardo Abaroa national contest as the best Bolivian game of the year